



Società Autostrade Valdostane - SAV SpA

GARA A5/SAV/01/18/MAN - CIG 7746840E97

ACCORDO QUADRO TRIENNALE PER L'ESECUZIONE DI LAVORI DI MANUTENZIONE DEL CORPO AUTOSTRADALE, GALLERIE E OPERE COMPLEMENTARI SULL'AUTOSTRADA A5 QUINCINETTO – AOSTA E SUL RACCORDO AUTOSTRADALE A5 – SS 27 DEL GRAN SAN BERNARDO, COMPRESSE LE RELATIVE DIRAMAZIONI E PERTINENZE.

CHIARIMENTI

Quesito 1

Si chiede se, laddove si dettaglia nel documento “Disciplinare di Gara” (capitolo 15. Contenuto della Busta “B - Offerta Tecnica”) che:

“[omissis]

Tale relazione, da presentare in un unico originale, dovrà essere composta complessivamente da:

- *massimo 30 (trenta) pagine dattiloscritte formato A4 (stampa su una sola facciata, carattere Century Gothic 10 (dieci), interlinea 1 (uno) e con un numero massimo di 50 (cinquanta) righe per pagina;*
- *eventuali ulteriori allegati documentali strettamente necessari (schede tecniche rapporti di prova, certificazioni, ecc.) per un massimo di 20 (venti) fogli formato A4 su una sola facciata (è possibile sostituire due facciate A4 con una facciata A3) [omissis]”*

sia corretto intendere, in relazione alle modalità di presentazione della succitata documentazione, che:

- a) nel conteggio complessivo del numero di pagine a disposizione, sia per la relazione tecnica che per gli allegati documentali, siano esclusi copertine, indici, sommari, ecc.;
- b) utilizzando documenti stampati su due facciate (fronte-retro), il numero di fogli (1 foglio=2 pagine) a disposizione risulti pari a:
 - 15 A4 per la relazione tecnica;
 - 10 A4 per gli allegati documentali;
- c) il formato A3, da utilizzarsi in alternativa all'A4, sia applicabile all'intera documentazione dell'Offerta tecnica (relazione tecnica ed allegati documentali).

Risposta

Rispettivamente ai punti elencati:

- a) Saranno esclusi dal conteggio complessivo del numero di pagine a disposizione la copertina e l'indice quale elencazione sintetica delle voci che compongono la struttura della relazione con l'eventuale rimando al numero di pagina. Sarà conteggiato invece il “sommario” qualora inteso come breve riassunto (*summa*) degli elementi trattati nella relazione;
- b) Si conferma che l'utilizzo dell'opzione di stampa fronte/retro su un unico foglio comporta la riduzione della metà dei fogli utilizzabili per la relazione tecnica e per gli allegati documentali, mantenendosi inalterato il numero di pagine a disposizione del concorrente;
- c) Il formato A3 (sostituendo due facciate A4 con una facciata A3) è applicabile ad entrambi i documenti “relazione tecnica” e “allegati documentali” rispettandone i criteri redazionali indicati.

Châtillon, 22 febbraio 2019